



**TOGETHER**  
*for a sustainable future*

## OCCASION

This publication has been made available to the public on the occasion of the 50<sup>th</sup> anniversary of the United Nations Industrial Development Organisation.



**TOGETHER**  
*for a sustainable future*

## DISCLAIMER

This document has been produced without formal United Nations editing. The designations employed and the presentation of the material in this document do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) concerning the legal status of any country, territory, city or area or of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries, or its economic system or degree of development. Designations such as “developed”, “industrialized” and “developing” are intended for statistical convenience and do not necessarily express a judgment about the stage reached by a particular country or area in the development process. Mention of firm names or commercial products does not constitute an endorsement by UNIDO.

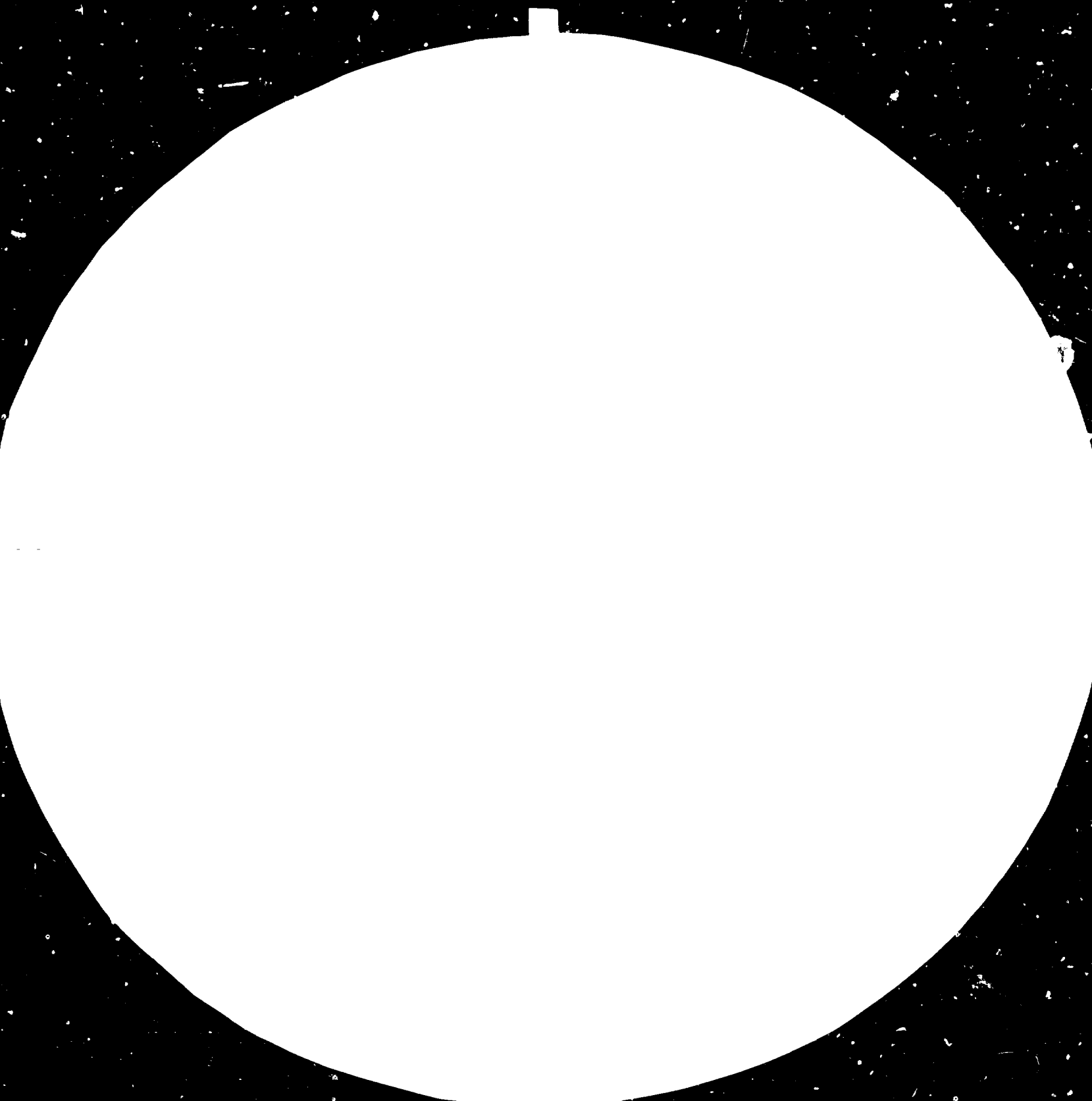
## FAIR USE POLICY

Any part of this publication may be quoted and referenced for educational and research purposes without additional permission from UNIDO. However, those who make use of quoting and referencing this publication are requested to follow the Fair Use Policy of giving due credit to UNIDO.

## CONTACT

Please contact [publications@unido.org](mailto:publications@unido.org) for further information concerning UNIDO publications.

For more information about UNIDO, please visit us at [www.unido.org](http://www.unido.org)





32

36

40



MICROCOPY RESOLUTION TEST CHART  
NATIONAL BUREAU OF STANDARDS-  
1963-A  
STANDARDS REFERENCE MATERIAL CENTER  
NATIONAL BUREAU OF STANDARDS-100

13277 - R

Distr.  
GENERAL  
ID/CONF.5/17  
9 January 1984  
RUSSIAN  
Original: ENGLISH



**ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ  
ПО ПРОМЫШЛЕННОМУ РАЗВИТИЮ**

---

**ЧЕТВЕРТАЯ  
ГЕНЕРАЛЬНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ  
ЮНИДО**

**Вена, Австрия, 2-18 августа 1984 года**

---

**Пункт 4**

**ЛИМСКАЯ И ДЕЛИЙСКАЯ ДЕКЛАРАЦИИ  
И ПЛАНЫ ДЕЙСТВИЙ: РЕТРОСПЕКТИВА  
И ПЕРСПЕКТИВА**

---

**ТЕМАТИЧЕСКИЙ ДОКУМЕНТ**

**LIMA AND NEW DELHI DECLARATIONS  
AND PLANS OF ACTION:  
RETROSPECTIVE AND PERSPECTIVE**

---

**ISSUE PAPER**

1515

Пункт 4 предварительной повестки дня

ЛИМСКАЯ И ДЕЛИЙСКАЯ ДЕКЛАРАЦИИ И ПЛАНЫ ДЕЙСТВИЙ:  
РЕТРОСПЕКТИВА И ПЕРСПЕКТИВА

- a) ОБЗОР ДОСТИГНУТЫХ РЕЗУЛЬТАТОВ И ТРУДНОСТИ
- b) ПЕРСПЕКТИВЫ ДОСТИЖЕНИЯ ЦЕЛИ, ПОСТАВЛЕННОЙ В ЛИМЕ

Тематический документ

## I. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

1. Вряд ли могут возникнуть сомнения в отношении того, что процесс индустриализации имеет стратегическое значение в общем процессе развития. Промышленность как потребитель пищевых продуктов в виде товарных излишков и сельскохозяйственного сырья является основным рынком сбыта сельскохозяйственной продукции; в то же время рост производительности в сельском хозяйстве в значительной степени определяется поставками сельскохозяйственной техники и другими промышленными ресурсами. Помимо такой тесной двусторонней взаимосвязи между промышленностью и сельским хозяйством, процесс индустриализации оказывает воздействие непосредственно и на характер технологического динамизма страны. Поскольку промышленность является основным каналом внедрения новой технологии, развитие технологического потенциала страны и ее технологической гибкости в плане разработки новых видов продукции и приспособления технологии к местным условиям невозможно вне процесса индустриализации. Умеренно высокие темпы промышленного развития поэтому можно считать главным фактором всего процесса развития. В Лимской декларации и Плане действий по промышленному развитию и сотрудничеству (A/10112), принятых второй Генеральной конференцией Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) в 1975 году, была подчеркнута стратегическая роль промышленности в процессе экономического развития в целом, и поэтому была поставлена цель - к концу текущего столетия на долю развивающихся стран должна приходиться по меньшей мере одна четвертая величины мировой стоимости, добавленной обработкой.

2. В ретроспективном плане Лимская цель была поставлена во времена промышленного оптимизма. За период с 1963 по 1977 год добавленная стоимость обрабатывающих отраслей промышленности в развивающихся странах возрастала в среднем ежегодно более чем на 7 процентов; и в первой половине 70-х годов темпы развития обрабатывающей промышленности на Юге были несомненно выше, чем на промышленном Севере. На основе грубой экстраполяции таких тенденций в начале 70-х годов имелись достаточные основания предпологать, что доля развивающихся стран в мировой стоимости, добавленной обработкой, должна увеличиться с 10% (пересмстренный показатель) в 1975 году до 25% к 2000 году. В действительности, за период с 1975 по 1982 год эта доля возросла с 10% лишь до 11%, и все с большей уверенностью на основе статистических данных можно говорить о том, что в течение 1981-1982 гг. объем промышленного производства развивающихся стран в абсолютном выражении фактически сократился.

3. В результате этого цель, поставленная в Лиме, сегодня представляется более амбициозной, нежели в 1975 году. Следует, однако, сознавать, что Лимская цель носит по существу умеренный характер, предполагая достижение такого положения, когда на долю почти трех четвертей населения мира, которое составляют развивающиеся страны, должна приходиться по меньшей мере одна четвертая мирового промышленного производства к концу нынешнего столетия. В условиях сегодняшнего промышленного пессимизма не следует упускать из вида такой довольно умеренный характер Лимской цели. Наоборот, необходимо сосредоточить все усилия на разработке стратегии и политики для разрешения центральной проблемы, заключающейся в изыскании путей сохранения достаточно высоких и стабильных темпов индустриализации в развивающихся странах, не упуская из вида Лимскую цель.

4. Проблема пересмотра старой промышленной стратегии в развивающихся странах и разработки новой стратегии с учетом имеющегося опыта приобрела первоочередное значение. В результате продолжающегося глобального экономического спада резкие очертания приобрели некоторые центральные проблемы индустриализации, являющиеся неизбежными в условиях глобальной экономической взаимозависимости. Такой спад почти полностью парализовал процесс промышленного развития Юга. После 1981 года прекратился и даже повернул вспять процесс индустриализации в странах Латинской Америки, на долю которых приходилось более 50% объема промышленного производства на Юге в 1980 году. Темпы экономического развития, хотя и отличающиеся несколько большей стабильностью, снизились почти вдвое в странах Азии, на долю которых приходится 30% промышленного производства Юга. В Африке, включая Средний Восток, не отмечалось какого-либо заметного улучшения в этом направлении, поскольку общие темпы развития этого региона также снижаются. Одновременно индекс физического объема мировой торговли фактически в 1982 году снизился на 2 процента.

5. Почти застойные явления в области мировой торговли в последние годы вызвали резкое ухудшение условий торговли сырьем, что в свою очередь осложнило уже чрезвычайно серьезные проблемы иностранной задолженности и платежей, с которыми сталкиваются многие развивающиеся страны. Низкие уровни официальной помощи в целях развития, усиливающийся с конца 60-х годов контроль частного капитала над мировыми финансовыми рынками, высокие процентные ставки и бремя задолженности в совокупности с сокращающимися возможностями развивающихся стран по увеличению доходов от экспорта в связи с ухудшением условий и сокращением объема торговли и усиливающимся протекционизмом угрожают миру беспрецедентным в истории финансовым кризисом.

6. Необходимо рассмотреть возможность разработки новых стратегий индустриализации в столь суровых грядущих экономических условиях. В этом контексте возникает почти историческая неизбежность признания необходимости объединения в ближайшем будущем всех усилий как развитых, так и развивающихся стран в целях оживления процесса мирового экономического развития. В долгосрочном плане, даже после преодоления современных тенденций спада, вряд ли можно будет восстановить, хотя бы в существовавших рамках, благоприятный для индустриализации экономический климат, не разработав новые стратегические решения.

7. При разработке новых стратегий и руководства к действию, необходимых для поддержания достаточно высоких и стабильных темпов индустриализации на Юге, необходимо признать принципиальную важность мировой экономической взаимозависимости: в связи с усилением взаимозависимости мировой экономической системы на основе торговли, финансирования и различного рода связей следует подчеркнуть явно асимметричный характер такой взаимозависимости. Юг в значительно большей степени зависит от Севера как экспортного рынка, нежели Север от Юга; а, поскольку цена на сырьевые материалы, традиционно экспортируемые Югом, является в высшей степени неэластичной, условия торговли имеют тенденцию к ухудшению для Юга в периоды спада на Севере. Юг также находится в почти полной зависимости от внутренней валютной политики основных развитых стран в обеспечении потока международной ликвидности, соответствующего потребностям процесса индустриализации.

8. Поток технической информации и процесс ее освоения носит практически односторонний характер в направлении с Севера на Юг. Поэтому не будет преувеличением сказать, что процесс индустриализации на Юге характеризуется особой уязвимостью в отношении экономической политики, проводимой на Севере. Для обеспечения стабильности темпов индустриализации необходимо уменьшить эту уязвимость, что, в свою очередь, означает устранение, по крайней мере частичное, такой асимметрии мировой экономической взаимозависимости. Стратегия преодоления уязвимости экономики Юга принесла бы обоюдную пользу, поскольку она позволила бы расширить степень автономности внутренней экономической политики на Севере без серьезных последствий для Юга.

9. Именно с широкой перспективной точки зрения асимметрии и уязвимости необходимо четко определить характеристики будущих действий по обеспечению стабильных темпов индустриализации на Юге. В различных вариациях и в различной



степени такие характеристики действий будут использованы отдельными развивающимися странами при разработке промышленной стратегии применительно к своим конкретным условиям. ЮНИДО были определены в качестве основных следующие области деятельности, заслуживающие особого внимания:

- a) потенциальная роль технологии, включая новые виды технологии, и политика укрепления, в индивидуальном порядке и коллективно, технологического потенциала развивающихся стран;
- b) поскольку большинство развивающихся стран, не имеющих нефти, сталкиваются с серьезными проблемами при погашении своих счетов по импорту энергоресурсов, а индустриализация является энергоемким процессом, соответствующая энергетическая политика индустриализации на будущее;
- c) характер развития людских ресурсов и квалифицированных кадров, ход которого необходимо планировать заблаговременно с целью обеспечения постоянной поддержки процессу стабильной и ускоренной индустриализации; одновременно, пути обеспечения в ходе самой индустриализации необходимой учебной базы для подготовки со временем соответствующих квалифицированных кадров;
- d) масштабы и структура регионального сотрудничества и сотрудничества Юг-Юг в таких различных областях, как торговля, инвестирование, технология и финансирование, необходимого для снижения индивидуальной и коллективной экономической уязвимости развивающихся стран;
- e) содержание экономической политики и стратегии, которым могли бы следовать отдельные развивающиеся страны в целях включения вышеуказанных характеристик действий в общую систему экономической стратегии в целях индустриализации.

10. На четвертой Генеральной конференции ЮНИДО следует подробно обсудить эти широкие области будущей деятельности. В настоящем тематическом документе в основном рассматривается последний пункт (e) с тем, чтобы попытаться выявить некоторые основные проблемы, которые возникнут при разработке комплексной экономической стратегии и определении характера экономических решений, необходимость принятия которых возникает в данном контексте.

## II. НЕКОТОРЫЕ ВАЖНЫЕ ПРОБЛЕМЫ

### A. Последствия мировой экономической взаимозависимости

11. Тот факт, что мировая экономическая система приобретает характер все большей взаимозависимости, имеет двойные последствия: с одной стороны, он говорит о возможности обеспечения процветания для всех наций на основе расширения торговли и изменения структуры международного разделения труда; с другой стороны, в связи с ним также возникает вопрос об уязвимости отдельных стран в отношении внешних факторов, в частности, на ранних этапах их индустриализации, когда неблагоприятные внешние экономические условия создают серьезные препятствия для такого процесса. В историческом плане эти последствия подтверждаются опытом, накопленным с конца второй мировой войны. В течение 60-х годов как на Севере, так и на Юге одновременно имелись благоприятные условия для промышленного развития; со второй половины 70-х годов серьезный экономический спад на промышленном Севере затруднил, а в настоящее время (после 1980 года) почти повернул вспять процесс индустриализации на Юге. Даже имеющиеся на Юге промышленные мощности в настоящее время используются на чрезвычайно низком уровне - частично в связи с отсутствием фактического спроса внутри страны и протекционистской торговой политикой, проводимой в период спада на Севере, и частично в связи с отсутствием соответствующего внешнего финансирования для импорта запасных частей и оборудования для материально-технического обеспечения. Различные модели, расчет которых на ЭВМ был осуществлен ЮНИДО, также свидетельствуют о том, что легче добиться высоких темпов промышленного развития как в плане использования существующих мощностей, так и создания новых производственных мощностей в обстановке международного экономического сотрудничества.

12. Поскольку распределение благ на основе взаимной выгоды в торговле и изменения структуры международного разделения труда является идеальным вариантом, то в связи с этим возникает актуальный вопрос: каковы широкие экономические условия, при которых можно оживить и сохранить взаимовыгодное экономическое развитие на Севере и Юге? В частности, Конференция должна сосредоточить свое внимание на следующих вопросах:

а) международные финансовые мероприятия, необходимые для обеспечения экономической взаимовыгодности международной торговли и эффективного использования и постепенного развития производственных мощностей;

б) перестройка существующей структуры международного разделения труда, необходимая для обеспечения экономической взаимовыгодности. В этом контексте следует обсудить необходимость глобального изменения структуры отраслей промышленности, возникающую в результате постоянного взаимодействия процесса технического обновления и изменения стоимости трудовых затрат и сырья. Необходимо также проследить, в какой степени протекционизм обеспечивает защиту отмирающих отраслей промышленности и создает барьеры для такой перестройки;

c) в целом вопрос об экономической уязвимости Юга, который связан с внутренней налоговой и валютной политикой, в частности в основных странах промышленно развитого Севере. Следовало бы обсудить вопрос о том, каким образом обеспечить соответствующее развитие мировой торговли на основе регулирования международного фактического спроса, с тем чтобы процесс индустриализации на Юге не остановился в результате отсутствия соответствующих международных рынков. В этом контексте особое внимание необходимо уделить последствиям ограничительной валютной политики, проводимой основными странами Севера;

d) поток информации о потенциальных возможностях новых видов промышленной технологии для разработки направлений будущей индустриализации Юга.

### В. Внешняя экономическая уязвимость

13. Обратной стороной экономической взаимозависимости, безусловно, является внешняя экономическая уязвимость. Хотя Север и Юг взаимозависимы друг от друга и, видимо, наиболее ярко это проявляется в сфере международной торговли, где каждый зависит от рынка другого, следует вновь подчеркнуть, что такая зависимость не является симметричной по своему характеру. Именно асимметричность экономической взаимозависимости обуславливает особую уязвимость процесса индустриализации на Юге от экономических колебаний на Севере. В результате отчетливо вырисовывается серьезная проблема в плане понимания и преодоления экономической уязвимости Юга, с тем чтобы его индустриализация могла проходить стабильно и планомерно, относительно независимо от внешнего экономического окружения. Однако необходимо также подчеркнуть, что степень решимости отдельных развивающихся стран снизить внешнюю уязвимость является вопросом политико-экономического выбора. В частности, некоторые страны, располагающие ограниченной базой ресурсов или узким ассортиментом продукции, могут счесть невозможным снижение внешней уязвимости. Хотя установление степени уязвимости следует в конечном счете предоставить соответствующим отдельным странам, необходимо однозначно признать, что такие решения являются составной частью общей экономической стратегии.

14. Уязвимость Юга обусловлено наличие ряда комплексных взаимосвязанных проблем. Их различия определяются особенностями существующей промышленной структуры, характером зависимости от мировой торговли, бременем непогашенной задолженности и размерами соответствующей развивающейся страны. Однако, по крайней мере, для внесения ясности в аналитическом плане возможно следовало бы на Конференции разделить эти проблемы на две широкие группы:

a) национальная или внутренняя политика, необходимая для снижения степени внешней экономической уязвимости;

b) внешняя политика, в частности политика регионального сотрудничества и сотрудничества Юг-Юг, которое поможет развивающимся странам в укреплении их общей самообеспеченности в процессе осуществления индустриализации и достижения Лимской цели, планомерно и организовано, в условиях меньшей внешней, индивидуальной или коллективной, уязвимости.

### С. Внутренняя политика

15. Степень и характер внешней уязвимости имеют существенные особенности в различных развивающихся странах. Например, страна, не обеспечивающая себя продовольствием, вынуждена уделять первостепенное внимание вопросу обеспечения минимального объема импорта продовольствия, а вопросы внешнего финансирования промышленности в условиях недостатка продовольствия приобретают в результате меньшую значимость. Аналогичным образом страна, на которой лежит тяжелое бремя погашения задолженности, вынуждена воспринимать соблюдение сроков погашения задолженности как задачу первоочередной важности, часто в ущерб промышленному развитию, особенно когда величина процентной ставки угрожает нарушением договоренности о выплате процентов по задолженности. Однако ошибочно делать какие-либо преувеличенные обобщения; внутренняя политика индустриализации каждой страны и установление степени уязвимости должны определяться конкретными особенностями страны. Тем не менее некоторые общие вопросы все-таки имеют важное значение при разработке национальной стратегии индустриализации.

16. Одним из важных вопросов является значение, которое следует придавать внутреннему рынку в целях сохранения темпов процесса индустриализации. В этом контексте следует учитывать традиционные различия между стратегией содействия экспорту и стратегией замещения импорта и соотношение этих двух аспектов на различных этапах индустриализации отдельных развивающихся стран.

17. В политике, направленной в основном на решение внутренних задач, с большим упором на замещение импорта также необходимо учитывать факторы, определяющие размер внутреннего рынка (внутреннюю структуру дохода и распределения благ), а также величину чистых выплат заработной платы и прибыли иностранцам в виде доли валового продукта. Иногда из поля зрения выпускают тот факт, что неравномерное распределение доходов может вызвать ограничение размера и структуры спроса на внутренние товары; аналогичным образом значительная зависимость от частного иностранного инвестирования может вызвать сокращение чистой покупательной способности страны в результате оттока инвестиционных прибылей за границу. В политике сохранения соответствующего внутреннего рынка необходимо учитывать эти вопросы.

18. Важное значение имеют также экономические параметры страны. Следует подчеркнуть, что население в большинстве развивающихся стран составляет в среднем менее пяти миллионов, и хотя некоторые из них находятся в более благоприятном положении, располагая ценными природными, обычно истощимыми, ресурсами (например, нефтью), что позволяет им иметь относительно высокий уровень дохода на душу населения, а также получать значительные государственные доходы

от разработки таких ресурсов, другие развивающиеся страны меньшего размера имеют низкий уровень дохода на душу населения, что ограничивает размер их внутренних рынков.

19. Было бы полезно рассмотреть вопрос о том, в какой степени представляет интерес эффект масштаба, и о том, в каких отраслях промышленности имеются, по крайней мере частично, технологические возможности для разрешения некоторых традиционных проблем эффекта масштаба. ЮНИДО могла бы оказать помощь странам, имеющим небольшие внутренние рынки, путем выявления конкретных отраслей промышленности, где можно было бы широко использовать разнообразные возможности эффекта масштаба на основе внедрения технологических новшеств и оценки соответствия этих отраслей промышленности возможностям местной базы ресурсов. Кроме того, в целом вопрос о связи процесса развития промышленной структуры с размерами базы природных ресурсов (которая может иметь очень ограниченный характер) в некоторых странах заслуживает в данном случае особого внимания. Небольшая численность населения ограничивает возможности диверсификации процесса развития квалифицированных кадров и людских ресурсов и поэтому вызывает необходимость разработки конкретной политики в вопросе притока иностранной квалифицированной и неквалифицированной рабочей силы, который является особым аспектом общей проблемы внешней уязвимости.

20. Вопрос о роли государственного финансирования и государственного бюджета, а также в целом о значении, которое следует придавать государственному и частному секторам в области промышленного планирования, следует рассматривать в качестве составной части внутренней политики индустриализации. В зависимости от того, в какой степени страна полагается на возможности своего более закрытого внутреннего рынка в направленной на решение внутренних задач политике, например замещения импорта, в большинстве случаев вполне естественно ожидать, что государственный сектор будет играть важную роль в развитии основных промышленных и технологических мощностей. И роль государственного сектора иногда может иметь даже решающее значение в обеспечении необходимой инфраструктуры для индустриализации. И все же из соображений статической и динамической эффективности распределения ресурсов от государственного сектора требуется не только деятельность на закрытом внутреннем рынке при наличии монопольных преимуществ, но также и вклад в повышение своей конкурентоспособности в будущем.

21. Необходимо обсудить общий вопрос об эффективном использовании местных ресурсов и роль системы цен в странах с относительно крупным государственным сектором; в частности, особого внимания заслуживает вопрос о роли государственного сектора по мобилизации внутренних ресурсов и распространению технологии.

Необходимо отойти от обсуждения идеологических вопросов, признав, с одной стороны, что государственный сектор часто играет решающую роль в процессе индустриализации, особенно на ранних его этапах; в то же время необходимо также тщательно рассмотреть вопрос об эффективности и ответственности государственного сектора в плане эффективного использования им ресурсов.

#### D. Внешняя политика

22. Необходимо пересмотреть содержание внешней политики развивающихся стран и придать ей новые черты. Традиционно внешняя политика отождествлялась почти исключительно с торговой политикой; однако такое содержание политики носит слишком узкий характер и должно быть расширено, с тем чтобы включить меры по снижению степени внешней уязвимости процесса индустриализации развивающихся стран. Именно в этом контексте вопрос о сотрудничестве между развивающимися странами приобретает исключительную важность. Однако сотрудничество между странами может осуществляться лишь при соблюдении собственных интересов отдельных стран.

23. Поэтому в качестве одного из направлений четвертая Генеральная конференция может сосредоточить свое внимание конкретно на тех областях и элементах сотрудничества Юг-Юг или его субрегиональных аспектах, которые сочетают в себе коллективные интересы с интересами отдельных членов коллектива. Даже при использовании этого, довольно строгого, однако практического критерия регионального сотрудничества или сотрудничества Юг-Юг существует возможность выявления наиболее важных областей, в которых такое сотрудничество будет носить взаимовыгодный характер для отдельных стран и для коллективных интересов. Например:

а) в области новых видов технологии (таких как биотехнология, генная инженерия, микроэлектроника, технология информации и т.д.), ни одна развивающаяся страна самостоятельно не сможет идти в ногу с научно-техническим прогрессом. На основе объединенных усилий и координации политики, однако, это может быть, несомненно, осуществлено. На Конференции следует обратить внимание на выяснение логики и механизма приложения совместных усилий в этой жизненно важной области;

б) в области торговли одним из традиционных источников уязвимости является нестабильность условий торговли промышленными товарами, производимыми в основном на Севере, и менее обработанным сельскохозяйственным и минеральным сырьем с Юга. Сам процесс индустриализации Юга может, по крайней мере частично, объяснить это обстоятельство. И, что звучит почти парадоксально, неравномерное промышленное развитие развивающихся стран может обеспечить возможности для назначения цен по долгосрочным контрактам на "будущих" рынках. В самом деле, Юг может обратить как раз слабость промышленного развития в свою силу при организации торговли на основе ярко выраженной заинтересованности развивающихся стран в духе сотрудничества. Аналогичным образом в сфере

обслуживания, например в области страхования и перевозок, почти все развивающиеся страны, индивидуально или коллективно, испытывают затруднения, поскольку они лишь в незначительной степени контролируют функционирование уже сложившейся системы. Координация деятельности в этой сфере может оказаться полезной как для отдельных стран, так и для всех таких стран в целом;

с) в области международного финансирования необходимо приложить усилия для обеспечения двусторонней или многосторонней торговли и клиринговых соглашений на основе использования местных валют и услуг центрального банка.

24. В этих областях имеются серьезные экономические и политические трудности. Однако, для того чтобы Юг начал действовать, а не оставался лишь беспомощным наблюдателем своей собственной уязвимости в связи с высокими процентными ставками, возрастающей задолженностью и почти частичной деиндустриализацией во многих развивающихся странах, было бы уместно опробовать варианты, до сих пор не использовавшиеся в этом отношении. Такие варианты эффективного сотрудничества, несомненно, существуют в различных областях технологии, торговли и финансирования, имеющих чрезвычайно важное значение для индустриализации. Вопрос заключается в том, будут ли использованы эти исторические возможности, прежде чем будет слишком поздно сделать это.

